



Zbierka súdnych rozhodnutí

Rozsudok Všeobecného súdu (štvrtá komora) z 1. júna 2022 – Cristescu/Komisia

(vec T-754/20)¹

„Verejná služba – Úradníci – Disciplinárne opatrenia – Konanie, ktoré je v rozpore s dôstojnosťou služby – Predbežná analýza – Administratívne vyšetrovanie – Poverenie udelené IDOC – Ochrana osobných údajov – Zásada nestrannosti – Zásada riadnej správy vecí verejných – Disciplinárne konanie – Právo na obranu – Disciplinárny postih formou pokarhania – Procesná vada – Primeraná lehota – Poľahčujúce okolnosti“

1. *Úradníci – Disciplinárne opatrenia – Vyšetrovanie, ktoré predchádza začatiu disciplinárneho konania – Poverenie Úradu Komisie pre vyšetrovanie a disciplinárne konanie (IDOC) na vyšetrovanie – Spracovávanie osobných údajov – Zákonnosť – Oznamenie výpovedí ostatných osôb svedkom – Prípustnosť*

[Služobný poriadok úradníkov, príloha IX; nariadenie Európskeho parlamentu a Rady 2018/1725, článok 5 ods. 1 písm. a)]

(pozri body 73 – 75)

2. *Úradníci – Disciplinárny režim – Vyšetrovanie, ktoré predchádza začatiu disciplinárneho konania – Porušenie pravidiel týkajúcich sa ochrany osobných údajov – Dôsledky*

(nariadenie Európskeho parlamentu a Rady 2018/1725)

(pozri body 76, 77)

3. *Úradníci – Disciplinárny režim – Disciplinárne konanie – Lehoty – Povinnosť správneho orgánu konať v primeranej lehote – Posúdenie*

(Služobný poriadok úradníkov, príloha IX)

(pozri body 88 – 108)

4. *Úradníci – Disciplinárny režim – Vyšetrovanie, ktoré predchádza začatiu disciplinárneho konania – Poverenie Úradu Komisie pre vyšetrovanie a disciplinárne konanie (IDOC) na*

¹ Ú. v. EÚ C 62, 22.2.2021.

vyšetrovanie – Voľná úvaha uvedeného Úradu – Hranice – Dodržiavanie zásad riadnej správy vecí verejných, rovnosti zaobchádzania a úplnosti

(Služobný poriadok úradníkov, príloha IX)

(pozri body 112 – 114, 120, 121)

5. *Úradníci – Disciplinárny režim – Začatie disciplinárneho konania – Povinnosť administratívy zaslať dotknutému úradníkovi disciplinárnu správu – Správa vypracovaná Úradom Komisie pre vyšetrovanie a disciplinárne konanie (IDOC) – Prípustnosť*

[Služobný poriadok úradníkov, príloha IX, článok 3 ods. 1 písm. c) bod i)]

(pozri body 135, 138 – 140)

6. *Úradníci – Disciplinárny režim – Konanie – Rešpektovanie práva na obhajobu – Rozsah*
(Služobný poriadok úradníkov, príloha IX, článok 11)

(pozri body 159 – 162, 167)

7. *Úradníci – Disciplinárny režim – Sankcia – Voľná úvaha menovacieho orgánu – Hranice – Dodržiavanie zásady proporcionality – Súdne preskúmanie – Rozsah*

(článok 5 ods. 4 ZEÚ; Charta základných práv Európskej únie, článok 47; Služobný poriadok úradníkov, príloha IX, článok 10)

(pozri body 179, 180, 208, 215 – 223, 237 – 239)

Výrok

1. Rozhodnutie Európskej komisie z 27. februára 2020, ktorým sa pánovi Adrianovi Sorinovi Cristescuovi ukladá pokarhanie, sa zrušuje.
2. Každý účastník konania znáša svoje vlastné trovy konania.